

PRINCE

SOPLETE

Modelo K-1000

ACTIVADO POR TOQUE

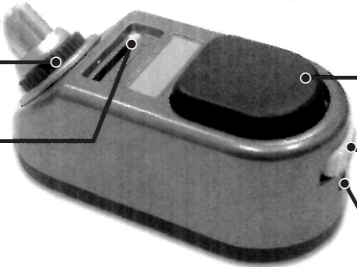
Mostrador de aire para el Ajuste de Llamas

Palanca de Ajuste del Flujo de Gas

Almohada de Ignición

Botón de Trabado

Válvula de Entrada de Gas



LEA TODOS LOS AVISOS E INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN ANTES DE USAR EL SOPLETE A GAS

CARGANDO EL SOPLETE A GAS

1. El Botón rojo de Trabado de seguridad debe estar ajustado en "LOCK" para tener acceso a la Válvula redonda de Entrada de Gas, localizada abajo de este botón.
2. Haciendo un movimiento leve hacia adelante, coloque la bomba de gas Butano Blazer directamente en la Válvula de Entrada de Gas. Cargarla de 5-10 segundos aprox..
3. Espere 5 minutos hasta que el gas se estabilice antes de hacer el encendido.

OPERACIÓN

1. Ajuste el Botón rojo de Trabado de Seguridad en "FIRE" antes de operar esta unidad. Para lo cual se debe deslizar el botón de su posición "LOCK" padrón hacia la derecha, hasta que la palabra "FIRE" aparezca de forma visible.
2. El Disco de Aire para hacer el Ajuste de Llamas debe estar configurado en el padrón "Llama Azul" al ser encendido.
3. Aplique una presión hacia abajo en la Almohada Negra de Ignición Activada por Toque para iniciar el flujo de gas y encienda el soplete.
4. Tras la ignición, disminuya la presión hacia abajo ejercida en la almohada; eso interrumpirá el ruido de 'clicks' del sistema de ignición.
5. Retire su mano de la Almohada de Ignición Activada por Toque para apagar el soplete a gas.
6. Ajuste el botón rojo de seguridad hacia la posición "Lock" cuando el aparato no esta siendo usado.

OPERACIÓN INHALAMBRICA Y AJUSTE DEL TAMAÑO DE LA LLAMA

1. Encienda el soplete a gas y ajuste el botón rojo de trabado de seguridad hacia la posición "LOCK".
2. Use la palanca de Ajuste del Flujo de Gas para ajustar el tamaño de la llama:
 - Mover hacia "-" para REDUCIR el tamaño de la llama
 - Mover hacia "+" para AJUMENTAR el tamaño de la llama

AJUSTE DE LA LLAMA AMARILLO O AZUL

1. Encienda el soplete a gas y ajuste el botón rojo de trabado de seguridad hacia la posición "LOCK".
2. Gire el Disco de Aire para el Ajuste de Llamas para "Llama Azul" o "Llama Amarilla" para obtener la llama adecuada para el trabajo.

Nota: El K-1000 debe ser encendido siempre con el Disco de Aire configurado con "Llama Azul".

COLOCACIÓN DE LA BATERÍA

1. Retire la tapa del compartimiento de la batería en la parte inferior del soplete e instale 1 Batería AA.
2. Retire la Batería AA antes de guardar el aparato por largos periodos de almacenaje o de transporte.
3. Cambie la batería cuando la chispa de ignición muestra una cierta debilidad o parpadea.

DOBRA

DOBRA

DOBRA

DOBRA

DOBRA

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

| PROBLEMA | CAUSA POSIBLE | SOLUCIÓN |
|---|--|---|
| No existe chispas | Batería instalada incorrectamente | Colocar la batería en la posición correcta (+-) |
| No quema a hacer la chispa | Batería Débil Sin combustible | Cambiar la batería Cargar con Gas Butano |
| Quema, pero la llama se apaga rápidamente | Alineado incorrecto del Disco de Aire para el Ajuste de Llamas | El Disco de Aire para el Ajuste de Llamas debe estar configurado en la posición "LLAMA AZUL" para la ignición inicial |
| | Llama ajustada con altura excesiva | Ajuste la palanca de Ajuste del Flujo de Gas para una configuración más baja (mover en sentido de la señal "-") |

PELIGROS Y PRECAUCIONES

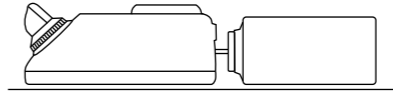
- EXTREMADAMENTE INFLAMABLE
- Contenido bajo presión
- Puede contener gas butano
- Mantenga esta unidad fuera del alcance de los niños
- Lea y siga todas las instrucciones de operación antes de tentar usar el soplete a gas K-1000.
- No exponer el soplete al calor, ni tampoco almacenar en temperaturas superiores de 120° F.
- Evite de almacenar el producto en contacto directo con la luz solar.
- Evite de usar bien próximo al fuego, llamas, chispas o materiales combustibles.
- Jamás utilice un soplete a gas dañado o con defectos de funcionamiento.
- Evite tentar de alterar la estructura del K-1000 o usar accesorios no aprobados.
- Cerciorase de haber retirado la batería, al ser guardado por largos periodos.
- Hacer el enfriamiento de la unidad antes del almacenamiento.

Mantenga el soplete a Gas K-1000 fuera del alcance de cualquier persona que no haya leído todas los peligros y precauciones.

ESPECIFICACIONES

| | |
|---|---|
| Capacidad de Combustible | 10 gramos |
| Temperatura Máxima de la Llama (Azul) | 2,372° F (1300° C) |
| Temperatura Máxima de la Llama (Amarilla) | 1,472° F (800° C) |
| Tiempo de Quema Continua | 65 min. (Varía conforme el tipo y tamaño de la llama) |
| Dimensiones (Largo X Ancho X Altura) | 5.6" X 2.6" X 2.7" 143 mm X 67 mm X 68 mm |
| Peso | 11.02 Oz (348 g) |
| Batería | 1 Batería AA (incluida). |

INSTRUCCIONES DE RECARGA X ERRADO



NO RECARGAR DE NUEVO EN LA POSICIÓN HORIZONTAL. PUEDE CONTENER EXCESO DE GAS Y PROVOCAR DEFECTO DE IGNICIÓN.



CIERTO
RECARGAR DE NUEVO EN LA POSICIÓN VERTICAL APROXIMADAMENTE DE 5-10 SEGUNDOS Y PARAR DE RECARGAR CUANDO EL GAS ES EXPULSADOS DE VUELTA.

EL GAS ES EXPULSADO DE VUELTA CUANDO LA CANTIDAD DE GAS LLEGAL (80%). CANTIDADES EXCESIVAS DE GAS (100%) PUEDEN PROVOCAR FALLAS DE IGNICIÓN

NOTA: Es importante verificar el tipo de adaptador de gas antes de llenar la antorcha.

Fabricado y Distribuido por:

Prince International Matsudo Shinden nº 436-6
Matsudo City Chiba-Ken Japão

Importado por:

Dentsply Indústria e Comércio Ltda.
Rua José Francisco de Souza, 1926 - Distrito Industrial,
Pirassununga - SP Cep: 13633-412 - CNPJ:
31.116.239/0001-55 - Inscrição Estadual: 536.087.129.119
www.dentsplysirona.com.br
SAC: 0800 771 2226 | (11) 3046 2222 (Somente Brasil) -
Responsável Técnico: Luiz Carlos Crepaldi - CRQ-SP:
04208396

Declarado isento de registro pelo Ministério da Saúde.
Industria Brasileira.

Dentsply Argentina S.A.C.I.

Gral. Enrique Martínez 657/661
CP 1426BBI Ciudad Autónoma de Buenos Aires
Dirección Técnica: María Verónica Ibarra MN Nº 16837

Dentsply Chile Comercial Ltda.

Valenzuela Castillo 1063, Providencia - Santiago / Chile.

Dentsply Finance Co.

Carrera 19B Nº 84-47 - Bogotá, D.C.

1100-ARTECC00514 - 80 29 278 0000 - Rev. 00

PRINCE

Modelo K-1000

MAÇARICO

ACTIVADO POR TOQUE



Prince International
Matsudo Shinden nº 436-6
Matsudo City Chiba-Ken Japão

MANUAL DE INSTRUÇÃO

FRENTE

PRINCE

Mostrador de Ar para Ajuste de Chamas

Alavanca de Ajuste do Fluxo de Gás

MAÇARICO

Modelo K-1000

ATIVADO POR TOQUE

Almofada de Ignição

Botão de Travamento

Válvula de Entrada de Gás

LEIA TODOS OS ALERTAS E INSTRUÇÕES DE OPERAÇÃO ANTES DE UTILIZAR ESTE MAÇARICO

CARREGANDO O QUEIMADOR DE GÁS

- O Botão vermelho de Travamento de segurança deve estar ajustado para "LOCK" para acesso à Válvula redonda de Entrada de Gás, localizada logo abaixo desse botão.
- Com um movimento para frente, insira sua bomba de gás Butano Blazer diretamente na Válvula de Entrada de Gás. Carregue por aproximadamente 5-10 segundos.
- Aguarde 5 minutos até que o gás estabilize antes de tentar acender.

OPERAÇÃO

- Ajuste o Botão Vermelho de Travamento de Segurança para "FIRE" antes de operar esta unidade. Para isso, basta deslizar o botão de sua posição "LOCK" padrão para a direita, até que a palavra "FIRE" esteja visível.
- O Disco de Ar para Ajuste de Chamas deve estar configurado no padrão "Chama Azulada" quando acender.
- Aplique pressão para baixo na Almofada Preta de Ignição Ativada por Toque para iniciar o fluxo de gás e acenda o queimador.
- Após a ignição, diminua a pressão para baixo exercida na almofada; isso interromperá o som de 'cliques' do sistema de ignição.
- Retire sua mão da Almofada de Ignição Ativada por Toque para apagar o Queimador de Gás.
- Ajuste o botão vermelho de segurança para a posição "Lock" quando o aparelho não estiver sendo utilizado.

OPERAÇÃO SEM FIO E AJUSTE DO COMPRIMENTO DA CHAMA

- Acenda o Queimador de Gás e ajuste o botão vermelho de travamento de segurança para a posição "LOCK".
- Utilize a Alavanca de Ajuste do Fluxo de Gás para ajustar o comprimento da chama:
Deslize para "-" para REDUZIR o comprimento da chama
Deslize para "+" para AUMENTAR o comprimento da chama

AJUSTE DA CHAMA AMARELADA OU AZULADA

- Acenda o Queimador de Gás e ajuste o botão vermelho de travamento de segurança para a posição "LOCK".
- Gire o Disco de Ar para Ajuste de Chamas para "Chama Azulada" ou "Chama Amarelada" para obter a chama adequada à tarefa.

Nota: O K-1000 deve ser acendido sempre com o Disco de Ar configurado para "Chama Azulada".

INSTALAÇÃO DA BATERIA

- Remova a tampa do compartimento da bateria na parte inferior do queimador e instale 1 Bateria AA.
- Remova a Bateria AA antes de armazenar o aparelho por longos períodos de tempo ou para transporte.
- Substitua a bateria quando a faísca de ignição tornar-se fraca ou intermitente.

DOBRA

DOBRA

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

| PROBLEMA | POSSÍVEL CAUSA | SOLUÇÃO |
|---|---|--|
| Não há faíscas | Bateria instalada incorretamente | Instale a bateria na posição correta (+/-) |
| | Bateria Fraca | Substitua a bateria |
| | Sem combustível | Carregue com Gás Butano |
| Não queima ao faiscar | Alinhamento incorreto do Disco de Ar para Ajustes de Chamas | O Disco de Ar Para Ajuste de Chamas deve estar configurado para a posição "CHAMA AZULADA" para ignição inicial |
| | Chama ajustada para altura excessiva | Ajuste a Alavanca de Ajuste do Fluxo de Gás para uma configuração mais baixa (deslize na direção do sinal "-") |
| Queima, mas a chama se extingue imediatamente | | |

DOBRA

ALERTAS E PRECAUÇÕES

- EXTREMAMENTE INFLAMÁVEL
- Conteúdo sob pressão
- Pode conter gás butano
- Mantenha esta unidade fora do alcance de crianças
- Leia e siga todas as instruções de operação antes de tentar utilizar o maçarico K-1000.
- Não exponha o queimador ao calor, nem o armazene sob temperaturas acima de 120° F.
- Não armazene em contato direto com a luz do sol.
- Não utilize próximo ao fogo, chamas, faíscas ou materiais combustíveis.
- Jamais utilize um queimador de gás danificado ou com defeitos de funcionamento.
- Não tente modificar a estrutura do K-1000 ou utilizar acessórios não aprovados.
- Certifique-se de ter removido a bateria ao armazenar por longos períodos.
- Permita o resfriamento da unidade antes do armazenamento.

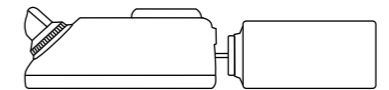
Mantenha o maçarico K-1000 fora do alcance de qualquer pessoa que não tenha lido todos os alertas e precauções.

ESPECIFICAÇÕES

| | |
|--|--|
| Capacidade de Combustível | 10 gramas |
| Temperatura Máxima da Chama (Azulada) | 2,372° F (1300° C) |
| Temperatura Máxima da Chama (Amarelada) | 1,472° F (800° C) |
| Tempo de Queima Contínua | 65 min. (Varia conforme o tipo e o comprimento da chama) |
| Dimensões (Comprimento X Largura X Altura) | 5.6" X 2.6" X 2.7" 143 mm X 67 mm X 68 mm |
| Peso | 11.02 Oz (348 g) |
| Bateria | 1 Bateria AA (incluída). |

DOBRA

INSTRUÇÕES DE RECARGA X ERRADO



NÃO RECARREGAR NOVAMENTE NA POSIÇÃO HORIZONTAL. PODE CONTER EXCESSO DE GÁS E PROVOCAR DEFEITO DE IGNIÇÃO.



CERTO
RECARREGAR NOVAMENTE NA POSIÇÃO VERTICAL POR APROXIMADAMENTE 5-10 SEGUNDOS E PARAR DE RECARREGAR QUANDO O GÁS FOR EXPELIDO DE VOLTA.

O GÁS É EXPELIDO DE VOLTA QUANDO A QUANTIDADE DE GÁS FOR A CORRETA (80%). PARAR DE RECARREGAR QUANDO O GÁS FOR EXPELIDO DE VOLTA. QUANTIDADES EXCESSIVAS DE GÁS (100%) PODEM PROVOCAR FALHAS DE IGNIÇÃO

OBS: É importante verificar o tipo de adaptador do gás, antes de abastecer o maçarico.

GARANTIA: 12 MESES APÓS A DATA DA COMPRA, MEDIANTE COMPROVAÇÃO POR NOTA FISCAL

Fabricado y Distribuído por:

Prince International Matsudo Shinden n° 436-6
Matsudo City Chiba-Ken Japão

Importado por:

Dentsply Indústria e Comércio Ltda.
Rua José Francisco de Souza, 1926 - Distrito Industrial,
Pirassununga - SP - Cep: 13633-412
CNPJ: 31.116.239/0001-55 - IE: 536.087.129.119
www.dentsplysirona.com.br -
SAC: 0800 771 2226 | (11) 3046 2222 (Somente Brasil)
Responsável Técnico: Luiz Carlos Crepaldi - CRQ-SP:
04208396
Declarado isento de registro pelo Ministério da Saúde.
Indústria Brasileira.

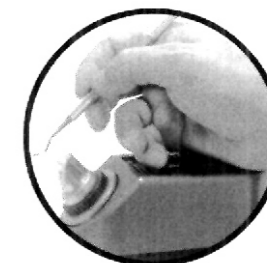
1100-ARTECC00514 - 80 29 278 0000 - Rev. 00

PRINCE

Modelo K-1000

SOPLETE A GAS

ACTIVADO POR TOQUE



MANUAL DE INSTRUCCIONES

VERSO

DOBRA

DOBRA

DOBRA

DOBRA

DOBRA